

GAZETA KRAKOWSKA

PRENUMERATA WYNOŚI:

W Krakowie: kwartalnie w. a. z. 3 ct. —
 W Monarchii austro-węgierskiej „ „ „ 3 „ 50
 W Niemczech „ „ „ marek 7 pf. 40
 W innych krajach „ „ „ franków 8 —
 Pojedynczy numer 10 ct. — z przesyłką pocztową 12 ct.
 INZERATY:
 6 cent. od wiersza drobnym drukiem (petitem).

Wychodzi we wtorek, czwartek i sobotę wieczór z datą następnego dnia.

REDAKCJA

przy ulicy Szewskiej Nr. 4, II piętro.

Rękopisy nie zwracamy, — niefrankowanych listów nie przyjmujemy.

ADMINISTRACJA

w drukarni Wł. L. Anczyca i Spółki, przy ul. Kanonnej Nr. 9.

Listy reklamacyjne nieopieczętowane nie podlegają opłacie pocztowej.

PRENUMERATE I INZERATY PRZYJMUJĄ:

ADMINISTRACJA „Gazety Krakowskiej“ jakoteż AGENCJE:
 W Krakowie: Jan Fischer, „Pałac Spiski“, p. Nowakowski,
 skład tytoniu, róg ul. Brackiej, w hali Sukiennic Nr. 5, w han-
 dlu p. Dembińskiego, ul. Floryańska, A. Grigar. We Lwowie
 Księgarnia Gubrynowicza i Schmidta oraz wszystkie księgarnie
 w Krakowie i Galicji.

Kawałek kwestyi niemieckiej i wschodniej.

Każdy dziennik, choćby najpoważniejszy i najprzezorniej redagowany, ma swoje słabe chwile, w których występując, oburzy jednych, u drugich więcej zyczyliwych wywoła ubolewanie, z powodu swego wystąpienia, indywidualne zaś zadowolenie sprawi chyba tylko tym, którzy są bezpośrednio interesowani i osiągnęli z owego wystąpienia choćby tylko platonizm korzyść.

Takim artykułem pod napisem „*Ein Stück deutscher und orientalischer Frage*“ uczciła też augsburska „Allg. Ztg.“ w Nrze 329 swoich czytelników i cały świat polityczny, który ją czyta i przywiązuje do artykułów onej Gazety poważne znaczenie.

W artykule tym stawia przedewszystkiem augsburska Gazeta taką tezę, że wszelkie stosunki europejskie mogą być tylko wtenczas należycie ocenione, jeżeli się ich rozwój i załatwienie uważa jako część integralną niemieckiej i wschodniej kwestyi. — Postawienie takiej niedorzecznej i niezrozumiałej tezy posłużyć miało Aug. Gazecie do uzasadnienia dalszego zdania, że stosunki w Węgrzech i ocenienie ich a więc i rozwiązanie należą również i to w pierwszym rzędzie do kwestyi wschodniej, a gdy w tych stosunkach mieści się także sztuka kwestyi niemieckiej, więc Niemcy powinni interweniować w tej swojej sprawie. Tytuł historyczny do tej interwencji upatruje Gazeta Augsburska w fałszu historycznym, jakoby Niemcy złamały potęgę Turków w dziewiątym dziesięcioleciu 17 wieku i uwolnieniem Węgier z niewoli tureckiej rozpoczęły erę rozwiązania sprawy wschodniej, którego dalszym nby ciągiem jest uwolnienie Serbii, Rumunii, Bułgarii, Bośni i Hercegowiny z pod jarzma tureckiego. Powodem zaś do obecnej interwencji niemieckiej, wschodniej, w Węgrzech

ma być uciskanie tamże narodowości niemieckiej, gdyż nigdy nie będzie dobrze na świecie, jeżeli *der deutsche Mann*, jak mówi Gazeta Augsburska, nie znajdzie wszędzie opieki i prawnej gwarancji dla swoich narodowych właściwości, czy on tam przybędzie jako kolonista, nauczyciel, urzędnik i t. p.

Owoż wiadomo, że za dobrych ongi czasów osadzono w Siedmiogrodzie kilkadziesiąt tysięcy Sasów na koloniach, nadano im tam obszerne dobra rządowe i rozmaite przywileje, a między nimi i prawo wykonywania władzy dominikalnej nad miejscową ludnością.

Te przywileje a w szczególności władza dominikalna odpadają obecnie w skutek przeobrażenia się stosunków społecznych i administracyjnych w Węgrzech a Sasi, których w Siedmiogrodzie jest obecnie 240.000 nie chcą sobie ich dać zabrać, bo chcieliby ciągle *als deutscher Mann* królować i żądają lament, który odbił się aż w Gazecie augsburskiej. Rozumie się, że w Gazecie tej, jako zresztą postępowej, nie wypadło wyjawiać tego właściwego powodu lamentu saskiego i dlatego chwyciła się pozorów bijąc na alarm z przyczyny, że administracja, sądownictwo, poczta, telegrafia i koleje żelazne w Węgrzech urzędują po węgiersku, że nawet w szkołach ludowych będzie od 1 lipca 1882 język węgierski obowiązującym przedmiotem nauki, że kandydaci do stanu nauczycielskiego będą w przyszłości obowiązani wykazać przy egzaminie gruntowną znajomość języka i literatury węgierskiej.

Lecz nietylko z tego powodu uważa „Augsburska Gazeta“ interwencję niemiecką w węgierskiej sprawie wschodniej za konieczną. Zdaniem tej „Gazety“, obowiązkiem jest Niemiec bronić etap niemieckich w krajach wschodnich i nie dopuszczać, by tuż w sąsiedztwie obrażano majestat tych niemieckich kulturregerów. Węgrzy zaś dopuszczają się takiej obrazy, bo nienawiść do Niemców podnoszą tam

nawet do cnoty narodowej. Tu przytacza „Allg. Ztg.“ że cała prasa węgierska zięje nienawiścią przeciw niemieckości, mianowicie że w tym względzie napisał członek Izby magnatów węgierskich hr. A. Teleki dnia 10 stycznia 1881 następujące zdanie w „Magyar Polgár“: „Jednego tylko mamy nieprzyjaciela, jednego nieprzyjaciela, jak nim jest grad dla rośliny, szron dla melonu, kot dla myśliwego, jastrząb dla gołębia, świerzb dla skóry, kołtun dla głowy — naszym tyranem, naszym wyzyskiwaczem, naszym niszcycielem, który jest zarazem dla nas wsząd, pluskwą i fyloksera (owad niszczący winnice) — tym nieprzyjacielem naszym jest Niemiec. Każdy Węgier mówi dalej „Allg. Ztg.“ zgadza się w sercu ze słowami innego dziennika węgierskiego z roku 1870: „Zwycięstwa Francji są naszymi zwycięstwami“ i godzi się na zbratanie „ze szlachetnym narodem polskim“, jakie niedawno przy odsłonięciu pomnika dla Bema w Maroszwaszarhely podniesiono, przyrzeczeniem pewien królewski węgierski radca dworu (Szasz) wygłosił wiersz na tę uroczystość przygotowany.

Nie ulega więc kwestyi, konkluduje „Allg. Ztg.“, że w chwili ciężkiego niebezpieczeństwa na zewnątrz, nie staną Węgrzy w szeregach przyjaciół Niemiec. Niemców zaś samych w Węgrzech, tych przyjaciół państwa niemieckiego, oddajemy na pastwę Madziarom. Także więc z tego stanowiska tworzą Węgrzy kawałek „kwestyi niemieckiej“.

Przytoczyliśmy główną treść artykułu „Gazety Augsburskiej“ nie dla tego, by wykazać grubą onegoż niedorzeczność, bo ta jest oczywistą, lecz by wykazać, jak kompromitującej sprzeczności dopuściła się ta „Gazeta“, jeżeli się te zale niemieckie stwarzą z tych stosunków, jakie stwarzają Niemcy w obcych krajach, jakie mianowicie stworzyli w ziemiach polskich pod zaborem pruskim. Pod tym zaś względem wyczytujemy w „Dzienniku Poznańskim“, z powodu powyż-

szego artykułu, następującą charakterystyczną paralelę:

„Z jakim czołem śmia Niemcy, dławiający z największą brutalnością polską narodowość u siebie, podnosić rozpaczliwe krzyki z powodu rozporządzeń węgierskiego rządu, które przecież dalekiemi są jeszcze od przesładowania innych narodowości, chociaż mają na celu propagandę madziarizmu. Bo uważamy dobrze i rozróżniamy. Jak przyznaje artykuł w „Allgemeine Ztg.“ nie wprowadzają Madziarowie bynajmniej do szkół ludowych serbskich, słowackich lub niemieckich swego języka, jako wykładowego, lecz tylko robią go obowiązującym przedmiotem nauki. Zapewne, że w niejednej gminie obyło się bez tego, ale toć jeszcze nie taka okropna sprawa uczyć się za pośrednictwem ojczystego języka jednej obcej mowy, której zresztą zapewne każdy przyzna, iż jest przydatną dla mieszkańca królestwa węgierskiego. Inaczej cokolwiek dzieje się u nas, gdzie w szkołach ludowych zrobiono wykład w tym językiem niezrozumiałym absolutnie dzieciom, język niemiecki a gdzie zato ojczystego języka prawie wcale nie uczą albo za pośrednictwem niezrozumiałego niemieckiego języka. I tego rodzaju pedagogika próbuje się na nieszczęśliwych umysłach dzieci polskich od źródeł Odry aż do Pucka i do Elku. Przeszło 3 miliony Polaków jest wystawionych na tę męczarnię szkolną, która naturalnie nie rozwija umysłów, ale je przytępia. Czemuż to augsburska „Allg. Ztg.“ nie podnieśnie głosu oburzenia w obec tych stosunków? Wspomniana gazeta pisze właśnie ze względu na szkołę, iż w Węgrzech panują gorsze stosunki niż tureckie. U nas, jak widzimy, panują w szkole gorsze stosunki niż węgierskie. Dla czegoż więc logiczniej konsekwencyi nie pociągnie oburzający się na każdy ucisk narodowościowy polityk „Allg. Ztg.“?

Ten sam autor podnosi z gniewem fakt, iż nauczyciele niemieccy, rumuńscy itd. są zmuszeni nauczyć się dobrze po madziarsku i obznajomić się dokładnie z literaturą madziarską. Czyż to co tak okropnego? Coby też powiedział ten sam pan, gdybyśmy wystąpili z żądaniem, aby polscy nauczyciele nie uczyli się po niemiecku i nie czytali Goethego i Schillera? Pewnoby zawyrokoował, że nas do ezubków oddać należy. Na to rozporządzenie zaiste nie mają co narzekać Słowacy, Serbowie, Niemcy itd. w Węgrzech. Mogą być zadowoleni, skoro w ich szkołach uczą narodowi nauczyciele, którzy się ojczystym językiem z dziećmi porozumieć mogą. My tego szczęścia nie doznajemy. W naszych szkołach poznańskich przeważa liczba niemieckich i ewangelickich nauczycieli, którzy się z dziećmi wcale porozumieć nie mogą. Toż nawet „Tageblatt“

Rzeczpospolita Babińska.

Obraz J. Matejki.

Prawie we wszystkich kreacjach Matejki panuje tragiczny żywioł. W okół niego wiruje cały zastęp naszych praocjów, powołanych do życia potęgą ducha genialnego artysty. Granie na duszy narodu namiętą, porywającą i wzniosłą melodyą — to główna cecha krakowskiego mistrza.

Nieraz jednak Matejko, wydobywając z pod mogił postaci z piorunami w dłoni, rzucając na płótno epizody tak krwawące nam serca jak *Rejtan*, lub tak pełne grozy jak *Grunwald*, — nastroja się nagle na całkiem spokojną, jasną i cichą nutę. Wówczas to z pod jego pędzla powstaje taka *Unia, Barbara, Wernyhora* itd.

Ostry kontrast w twórczości naszego mistrza stanowi ostatni jego obraz: *Rzeczpospolita Babińska*. Tu Matejko zapomniał na chwilę o szczyku zbroic i buzdyanów, — odwrócił się również od posępnych duchów przeszłości, a począł się śmiać — śmiać na całe gardło!... Spójrzmy na obraz:

Jesteśmy w sadzie Babina. Pod rozłożystą jabłonią, z lewej strony, na bogatym

krześle zasiadł Mikołaj Dzierżkowski, arcybiskup poznański. Jego excellencya przyklaskuje p. St. Pszonce, który odczytuje jakąś pewnie wielce humorystyczną nominację dla księcia kościoła. Głowę też Imci pana Stanisława w znak zasług koronuje jeden z otaczających go szlachty wielkim a niezdatnym wieńcem ze słoneczników!... Tuż obok stoi nieodstępny jego towarzysz i przyjaciel p. Andrzej Trzeciński, z poważnym ukłonem podający pióro arcybiskupowi dla zapisania się w akta przeszłej Rzeczypospolitej.

Poza krzesłem jego excellencyi, na czele grono wieściarskich, młodszych i podlotków, równie rozweselonych jak panowie i dwóch mnichów którzy już nie mogą dać sobie rady ze śmiechem... W dali widać pasiekę, ule i okazały dwór z wysmukłą wieżycą.

Poniżej, leżąc niedbale na murawie, Jan Kochanowski gra w szachy z Marcinem Bielskim, obok nich siedzi Bartosz Paprocki, — cokolwiek zaś wyżej Bekwarek — lutnistą królewski, trąca struny mandoliny, również jak Petrycy, Bielski i Paprocki wpatrzony w Pszonkę.

Na równoległej niemal linii z Bielskim, małe dziewczętko przegłąda na ziemi jakąś księgę, a trochę starszy od niej jasnowłosy chłopiec zamyśla swym drewnianym mie-

czem atakować rosnącego legawca.

Srodek obrazu zajmuje stół z olbrzymią księgą aktów babińskich, w okół której zgromadzili się dostojnicy wesolej Rzeczypospolitej. Masz tu więc Piotra Firleja, kasztelana lubelskiego, masz i Myszkowski, masz wreszcie doktora Montana, Mikołaja Reja i Kaszowskiego sędziego. Wszyscy oni zwróceni są ku arcybiskupowi, jeden tylko p. Rej ironicznie jakoś spogląda na siedzącego tuż obok z nadobną swą małżonką, panią Magdaleną, księżką St. Orzechowskiego, — a może też p. Mikołaj drzwi złośliwie, jak to było w jego zwyczaju.

Dobrze również naigrawa się z tej czulej pary słynny błazen Gaska, na którego śmierć, aby raz przyszedł do rozumu, daremnie — jak mówi Jan z Czarnolesia — czekała przeszło 80 lat. Zawiesił się on na jabłoni, niby w Raju — wąż kusiciel, i rzuca pani Orzechowskiej zerwane z drzewa jabłko.

Za Rejem mamy grupę złożoną z pijących toasty. Na samym przedzie z puhaem w ręku, stoi dziarski Mikołaj Oleśnicki, dalej: Lupa Podlowski i p. Ślaska, znany w całej Rplitej z olbrzymiego nosa.

Prawą stronę obrazu wypełnia nakoniec beczka z winem, przy niej wieśniak, kilku służących, jakiś myśliwy, pies ogryzający kości i t. p. W głębi — szlachta z samopółów

strzela do celu, część zaś jej zasypia snem błogosławionym pod cienistymi krzewami.

Weźmy teraz do ręki skalpel krytyczny. Rzecz to wcale niemiała, ale konieczna. Na szczęście wiele zarzutów *Rzeczpospolitej* postawić nie można. Całość tryska niezrównanym życiem, werwą i świetnością charakterystyki; wszystko tu żyje, rusza się, śmieje się do rozpuku i hałasuje — wszędzie tu prawda schwycona na gorącym uczynku. Cała ta szlachta baraszkująca na murawie sadu babińskiego — to rząd postaci silnych, zamasztych, scharakteryzowanych tak, jak tylko umie jeden Matejko.

Niepodobna nam się jednak konwencjonalny ruch jakiegoś myśliwego z prawej strony obrazu, nie zachycamy się również Kochanowskim, którego ręce są brzydtko zmanierowane. Gdzie, kto i kiedy wygina tak sztucznie ręce, jak je powykrecał p. Matejko Kochanowskiemu i innym? Nie zdaje nam się także zbyt potrzebnym ów szlachciora, śpiący pod drzewem za grupą kobiet, wieśniak zaś — wcale nas nie rozczula, ani też bujający się Gaska. Jest w nim coś nienaturalnego, jakaś przesada, jakiegoś zbyt zbytecznego potańczenia kształtów. Ale wszystko to ginie w obec wykonania całości przed którą schylam głowę w pokorze.

Zet

Licytacja.

Dnia 6 grudnia o godzinie 10. przed południem odbędzie się w c. k. Sądzie krajowym w Krakowie licytacja młyna parowego i wodnego w Krakowie wraz z placem doń należącym i domem mieszkalnym. Cena wywołania 55.000 złr. Młyn zostanie sprzedany także niżej ceny szacunkowej. Wadyum 5% ceny wywołania. Siła wody młyna 25 koni, siła pary 80 koni. Doskonałe urządzenie techniczne. Około 40.000 złr. może pozostać przy hipotece.

396 3-3

Bank wymiany

c. k. uprzyw. galic. akcyjnego Banku hipotecznego we Lwowie

i Filie tegoż w Krakowie, Czerniowcach i Tarnopolu

sprzedają po kursie dziennym nowo wydanym 5% listy hipoteczne listy te według prawa z dnia 1 lipca 1858 Dz. PP. XXXVIII Nr. 93 i najw. post. z dnia 17 grudnia 1871, mogą być użyte do lokowania kapitałów funduszowych, popularnych, kaucyj małżeńskich, wojskowych, służbowych oraz i wadyów. (Przedruk nie będzie płacony). 404 (1-12)

FERDYNAND GRUHL

mechanik c. k. Uniwersytetu Jagiellońskiego, fabrykant narzędzi chirurgicznych i ortopedycznych w Krakowie, ulica Mikołajska Nr. 24.

utrzymuje SKŁAD GOTOWYCH NARZĘDZI, jako to: kleszczy połoźniczych, nożyce wszelkiego rodzaju, wstrzykawkę, irygatorów, klisopomp, kadetr itp.

Przyjmuje również do ostrzenia wszelkie wyroby chirurgiczne i nożownicze.

J. PSERHOFER apt. w Wiedniu Singerstrasse 15

Pigułki czyszczące krew dawniej uniwersalnemi pigułkami zwane, zasługują na tę ostatnią nazwę najstarszej, gdyż rzeczywiście nie istnieje żadna choroba, w którejby pigułki te nie przynosiły korzyści. W najporządniejszych wypadkach, kiedy wiele innych lekarstw napróżno użyto, nastąpiło po tych pigułkach niezliczone razy i po krótkim czasie zupełne wyleczenie. 1 pudełko z 15 pigułkami 21 ct., z 6 pudełkami 1 złr. 5 c. pocztą 1 złr 10 c. (Mniej niż 1 zwój nie posyła się).

Mnóstwo już listów nadeszło, w których kupujący te pigułki dziękują za odzyskanie zdrowia po przebytych ciężkich chorobach. Kto raz użył ten środek, poleca go dalej.

Publiczne podziękowanie!

Waidhofen a. d. Ybbs, 24 list. 1880 r. Wielmożny Panie! Od r. 1862 cierpiam na hemoroidy i zatrzymanie moczu; lekarze zapisywali mi różne środki, lecz bez skutku, gdyż choroba stawała się coraz gorszą, tak, że po niejakim czasie uczułem silne bólesci brzucha (wskutek ciśnienia wewnątrzności). Do tego okazał się jeszcze zupełny brak apetytu, a gdy tylko trochę się posiliłem lub napiłem się wody, zaledwie mogłem się na nogach utrzymać z powodu rozedmy, ciężkiego oddychania i astmy. Wreszcie użyłem Pańskich prawie cuda działających pigułek czyszczących krew, które wypełniły swój skutek i wywołały mnie zupełnie od nieuleczalnej prawie choroby. Dlatego wypowiadam Panu niniejszem za Pańskie pigułki czyszczące krew i inne wzmacniające lekarstwa moje podziękowanie i uznanie. Z wysokim szacunkiem Jan Oellinger.

Wielmożny Panie! Szczęśliwym wypadkiem dostałem Pańskie pigułki czyszczące krew, które cuda w mnie zdziałały. Przez długie lata cierpięciem na ból głowy i zawrót; przyjeżdżała moja odstępca mi 10 sztuk Pańskich doskonałych pigułek, a te tak dobrze poskutkowały, że się wydziwić nie mogę. Dziękując Panu za to, proszę o ponowne przysłanie 1 zwaju. Piszka 1 marca 1881. Andrzej Parr.

Rajsko 22 listopada 1879. Wielmożny Panie! Od roku 1826 byłem po przejściu dwuletniej żniznicy bez przerwy słabym i całkiem wyniszczonej; bóle krzyżów i silne kolki, obrzydzenie, wzmoty, bardzo wielkie osłabienie, następnie gorączka z bezsennością nocami były codziennymi męczarniami mojego życia. Przez ten przeciąg czasu 53 lat wywałem o poradę 84 lekarzy, między nimi dwóch profesorów wydziału lekarskiego w Wiedniu, jednak wszelkie przepisy były daremnymi, gdyż cierpienie pogarszało się coraz bardziej; dopiero 22 października b. r. zobaczyłem ogłoszenie o Pańskich cudownych pigułkach, które sprowadziłem z Pańskiej apteki i używałem wedle przepisu przez 4 tygodnie. Teraz mimo ukończonych 70 lat jestem znów

ogólnie uznany jako jeden z najlepszych i najprzyjemniejszych środków przeciw załggnięciu, kaszlowi, chrypcy, niezłom, cierpieniom piersi, płuc i krtani. 1 pudełko 50 ct. Proszek przeciw poceniu nóg. Proszek ten usuwa pot nóg i wywiązuje się z niego nie miły odór, konserwuje obuwię i jest nieszkodliwym. Cena pudełka 50 ct. Pomada Tannochninowa J. Pserhofera, od dawien dawna przez lekarzy i osoby prywatne uznana jako najlepszy środek do porostu włosów. Gustowny wielki stoik 2 złr. Plaster uniwersalny prof. Steudla wielokrotnie uznany przy ranach od pchnięcia i cięcia zadanych, trudnych do wyleczenia wrzodów wszelkiego rodzaju, także w starych perypodycznie odnawiających się wrzodach na nogach, uporczywych obrzmieniach gruczołów, przy bólowych nowotworach, zanogicy, bolących i rozognionych piersiach, odmarzłych członkach i podobnych cierpieniach. Stoik 50 ct. Tran z wotroby miętusów M. Maagera prawdziwy i oryginalny, najlepszy gatunek. Flaszka 1 złr. Uniwersalna sól przeczyszczająca A. W. Bulricha. Wyborny środek domowy przeciw wszelkim następstwom utrudnionego trawienia, jak: bólowi głowy, zawrotowi, kurczom żołądka, paleniu żołądka, cierpieniom hemoroidalnym, zatwardzeniu itd. Paczka 1 złr.

Amerykańska maść goścowa, szybko i pewnie działająca, niezawodnie najlepszy środek przeciw wszystkim goścowym i reumatycznym cierpieniom, jak cierpieniom kości pacierzowej, darciu stawów, postrzałowi w krzyże, migrenie, nerwowemu cierpieniu zębów, bólowi głowy, rwanii w uszach itd. 1 zł. 20 cent. Anatomiczna woda do ust c. k. uprz. prawdz. J. G. Poppa, ogólnie znana jako najlepszy środek do konserwowania zębów, 1 flaszeczka 1 złr. 40 ct. Balsam na odmrożenie J. Pserhofera, uznany od wielu lat jako najpewniejszy środek przeciw wszelkim odmrożeniom tudzież zastarzałym ranom. Stoik 40 cent. Chińskie mydło toaletowe, najlepsze mydło, jakie dotychczas wyrobiono; po użyciu skóra staje się gładką jak aksamit i pachnie bardzo przyjemnie. Mydło to doskonale się pieni i nie schnie. Sztuka 70 cent. Esenoya życia (Krople prazkie) przeciw zepsutemu żołądkowi, zemu trawieniu, dolegliwościom dolnych części ciała, wyborny środek domowy. Flakon 20 ct. Esenoya na oczy Dra Romershausena do wzmacnienia i konserwowania wzroku. W oryginalnych flaszeczkach po 2 złr. 50 ct. i 1 złr. 50 ct. Fiakerski proszek, ogólnie znany doskonały środek przeciw niezłoty, chrypcy, kłuszkowi itd. Pudełko 35 ct. Pate Pectorale Georę od wielu lat

Wszelkie francuskie szczegółości są albo na składzie, albo na żądanie punktualnie i najtaniej będą sprowadzone.

Rozsyłka pocztą niżej 5 złr tylko za poprzedniem otrzymaniem kwoty przekazem pocztowym, większe kwoty także za zaliczka.

Wszelkie francuskie szczegółości są albo na składzie, albo na żądanie punktualnie i najtaniej będą sprowadzone.

Wszelkie francuskie szczegółości są albo na składzie, albo na żądanie punktualnie i najtaniej będą sprowadzone.

Wszelkie francuskie szczegółości są albo na składzie, albo na żądanie punktualnie i najtaniej będą sprowadzone.

Poszukuje się trzech kawalerskich pokoi na I. p. w rynku lub w pobliżu tegoż od 1 stycznia. Bliższa wiadomość w Cukierni Wgo Maurizio w Ryńku. 406 - 1 Niemka, jako panna pokojowa poszukuje zaraz miejsca. Wiadomość ulica ęgo Jana Nr. 21 I piętro przez podwórzec. (407)

Table with lottery results: Główna wygrana ewent 400.000 marek, Pierwsze ciągnięcie 14 i 15 Grudnia, Wypłatę wygranych poręcza państwo. Includes a list of prizes and names of winners.

AKCYJNY BANK HIPOTECZNY WE LWOWIE, 6% LISTY HIPOTECZNE, 5% LISTY HIPOTECZNE, 5% PREMIOWANE LISTY HIPOTECZNE. Includes details about bank services and interest rates.

ZAKŁAD LITOGRAFICZNY A. Pruszyńskiego, Zmiana lokalu. Includes address and contact information.

PIERNIKI SALONOWE! Includes logos and text about confectionery products.